

BEDIENUNGSANLEITUNG **WIDEX TRAGBARES LADEGERÄT**

Modell WPP401



WIDEX

SOUND LIKE NO OTHER

INHALT

WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE.....	4
IHR LADEGERÄT.....	7
Herzlich willkommen!.....	7
Das Ladegerät auf einen Blick.....	7
Betriebs-, Lager- und Transportbedingungen.....	9
Betriebsbedingungen - WPP401.....	9
BEDIENUNG DES LADEGERÄTS.....	10
Betriebsbereitschaft herstellen.....	10
Stromversorgung.....	10
Aufladen des Hörsystems.....	11
Ladeanzeigen der Hörsysteme.....	12
Nach dem Aufladen - WPP401.....	13
Aufladen des internen Akkus.....	13
Ein-/Ausschalten.....	14
Übersicht über andere LED-Anzeigen.....	17
REINIGUNG.....	19
FEHLERSUCHE.....	20
INFORMATIONEN ZUR REGELKONFORMITÄT.....	23
Bestimmungsgemäßer Gebrauch.....	23
EU-Richtlinien.....	23

Richtlinie 2014/53/EG.....	23
Informationen zur Entsorgung.....	23
FCC- und ISED-Erklärungen.....	24
SYMBOLE.....	28

WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

Lesen Sie sich diese Anleitung sorgfältig durch, ehe Sie das Ladegerät in Betrieb nehmen.



Bewahren Sie das Ladegerät und andere Kleinteile außerhalb der Reichweite von Kindern, Haustieren und geistig behinderten Menschen auf. Falls Teile verschluckt wurden, müssen Sie sich sofort an einen Arzt wenden oder ein Krankenhaus aufsuchen.



Halten Sie das Ladegerät von Temperaturen über 50 °C (122 °F), längerer Sonneneinstrahlung, offenem Feuer und Zündquellen fern.



Stellen Sie das Ladegerät für den Ladevorgang auf eine ebene, feste Fläche und achten Sie dabei auf genügend Freiraum zu allen Seiten des Ladegeräts. Legen Sie nichts auf oder über das Gerät und halten Sie es von brennbaren Stoffen fern. Die gilt ebenso, wenn Sie eine Power Bank verwenden.



Explosionsgefahr in explosionsgefährdeten Umgebungen! Verwenden Sie das Ladegerät nicht in explosionsgefährdeten Umgebungen (z. B. im Bergbau).



Lassen Sie es nicht fallen. Interne Komponenten werden möglicherweise beschädigt.



Verwenden Sie das Ladegerät nicht, falls es defekt ist. Bei Beschädigung des Geräts besteht die Gefahr eines Stromschlags.

Benutzen Sie offensichtlich beschädigte Geräte nicht und geben Sie sie an die Verkaufsstelle zurück.



Versuchen Sie nie, das Ladegerät selbst zu öffnen bzw. zu reparieren. Sollten Sie Mängel feststellen oder Schwierigkeiten auftreten, wenden Sie sich bitte an Ihren Hörakustiker.



Trocknen Sie Ihr Gerät niemals in der Mikrowelle oder im Backofen.



Verwenden Sie nur ein Ladegerät mit Ihren Hörsystemen, das mit Ihren Hörsystemen kompatibel ist. Die Verwendung eines Ladegeräts, das nicht durch WSAUD A/S empfohlen wurde, kann das System beschädigen oder zu Gefahrensituationen führen.

Beachten Sie, dass unbefugte Änderungen am Produkt das Produkt beschädigen oder Verletzungen verursachen können.

Verwenden Sie nur zugelassene Teile und zugelassenes Zubehör. Bitten Sie Ihren Hörakustiker um Unterstützung.

Nehmen Sie ohne Genehmigung des Herstellers keine Veränderungen an diesem Produkt vor.

Wenn diese Ausrüstung modifiziert wird, sind entsprechende Prüfungen und Tests erforderlich, um die sichere Verwendung des Produkts sicherzustellen.



Setzen Sie das Ladegerät nicht direktem Sonnenlicht aus und tauchen Sie es nicht in Wasser.

Schützen Sie Ihre Geräte vor hoher Luftfeuchtigkeit.



Setzen Sie niemals andere Gegenstände als Ihr Hörsystem in die Ladebuchsen ein.

Stecken Sie keine inkompatiblen Stecker oder Fremdkörper in den Ladeanschluss.



Das Netzteil muss den Sicherheitsvorschriften der Norm IEC 62368-1 oder vergleichbarer, in Ihrer Region gültiger Normen entsprechen. Verwenden Sie stets das mitgelieferte USB-Kabel in Verbindung mit einem Netzteil, das über eine USB-Buchse des Typs C verfügt.



Verwenden Sie für Ihre Hörsysteme ausschließlich ein WSAUD-Ladegerät. Die Verwendung eines Ladegeräts, das nicht durch WSAUD A/S empfohlen wurde, kann das System schädigen oder zu Gefahrensituationen führen.



Ein wiederaufladbarer Lithium-Ionen-Akku ist fest in Ihr Gerät eingebaut. Die falsche Verwendung des Geräts kann zum Bersten des wiederaufladbaren Lithium-Ionen-Akkus führen.



Verletzungsgefahr durch Stromschlag!
Wenn eine Reinigung erforderlich ist, trennen Sie das Ladegerät von der Stromversorgung.

IHR LADEGERÄT

Herzlich willkommen!

Vielen Dank, dass Sie sich für dieses Produkt entschieden haben, das zum Laden des/der unterstützten Hörsystems/Hörsysteme bestimmt ist.

Bitte lesen Sie diese Anleitung aufmerksam durch, ehe Sie das Gerät in Betrieb nehmen.

HINWEIS

Ihr Ladegerät kann etwas anders aussehen als das in dieser Anleitung abgebildete Gerät. Wir behalten uns das Recht vor, notwendige Änderungen vorzunehmen.

Das Ladegerät auf einen Blick

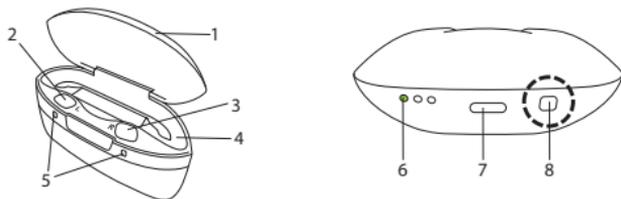
Diese Ladegerät verfügt über einzelne Ladebuchsen für jedes Hörsystem, ein spezielles Fach für die Hörer und einen internen Akku, um eine problemlose Nutzung zu gewährleisten.

Vor jeder Ladebuchse gibt eine LED den Ladestatus des entsprechenden Hörsystems an.

Auf der Unterseite des Ladegeräts geben drei LEDs den Ladestand und den Ladestatus des internen Akkus an.

Das Ladegerät kann dauerhaft an das Stromnetz angeschlossen oder drahtlos mithilfe einer drahtlosen Qi-Ladematte geladen werden. Es kann auch als Power Bank für das mobile Aufladen Ihres Hörsystems verwendet werden.

Unter dem Ladegerät befindet sich ein Ein-/Ausschalter, mit dem Sie das Ladegerät ausschalten können, falls Sie es über einen längeren Zeitraum aufbewahren möchten.



1. Ladegerätdeckel
2. Ladeschale für das linke Hörsystem
3. Ladeschale für das rechte Hörsystem
4. Fach für die Hörer
5. Ladeanzeigeleuchten des Hörsystems
6. Statusanzeigeleuchten des internen Akkus
7. USB-C-Anschluss
8. Ein-/Ausschalter

Betriebs-, Lager- und Transportbedingungen

Betriebsbedingungen - WPP401

Ihr Ladegerät reagiert empfindlich auf extreme Bedingungen, wie beispielsweise hohe Temperaturen, und sollte bei Lagerung oder Transport keiner direkten Sonneneinstrahlung ausgesetzt werden.

Betriebs-, Transport- und Lagerbedingungen:

Betriebsbedingungen	Aufladen über USB	Drahtloses Aufladen
Temperatur	10–35 °C 50–95 °F	10–30 °C 50–86 °F
Relative Luftfeuchtigkeit	20 % bis 75 % RF	20 % bis 75 % RF

Während längerer Transport- und Aufbewahrungszeiträume müssen Sie die folgenden Bedingungen einhalten:

	Aufbewahrung	Fahrzeug
Temperatur	10–40 °C 50–104 °F	20–60 °C -4–140 °F
Relative Luftfeuchtigkeit	10 % bis 80 % RF	5 % bis 90 % RF

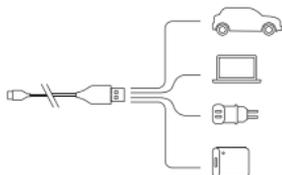
Technische Datenblätter und weitere Informationen zu Ihrem Ladegerät finden Sie unter folgendem Link: www.widex.com.

BEDIENUNG DES LADEGERÄTS

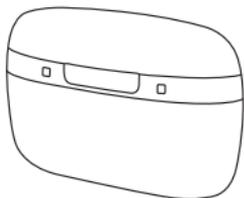
Betriebsbereitschaft herstellen

Stromversorgung

Sie können Ihr Ladegerät an verschiedene Netzteile mit 5 V Gleichstrom, 500 mA anschließen.:



Verwenden Sie ausschließlich das mitgelieferte USB-Kabel.

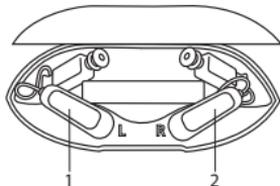


Aufladen des Hörsystems

Wenn das Ladegerät mit dem internen Akku betrieben wird, zeigt die LED den Status des Akkus 12 Sekunden lang an. Wenn das Ladegerät an das Stromnetz angeschlossen ist oder auf einer drahtlosen Qi-Ladematte liegt, leuchtet die LED dauerhaft.

Sie können den Status des Akkus durch Öffnen des Ladegerätdeckels oder kurzes Drücken auf den Ein-/Ausshalter prüfen.

Setzen Sie Ihre Hörsysteme vorsichtig in die jeweilige Ladeschale und die Hörer in das Fach ein. Die Hörsysteme schalten sich automatisch aus. Schließen Sie nun den Deckel.



1. Linkes Hörsystem

2. Rechtes Hörsystem

Das Ladegerät kann zwei Hörsysteme gleichzeitig laden, wobei aber jedes Hörsystem seinem anfänglichen Ladestatus entsprechend gesondert geladen wird.

Das bedeutet, dass ein vollständig geladenes Hörsystem nicht geladen wird, wenn es in das Ladegerät gelegt wird.

Ist das andere Hörsystem jedoch anfangs *nicht* geladen, so wird es aufgeladen.

Es dauert etwa 4 Stunden, Ihre Hörsysteme vollständig aufzuladen. Wenn Sie Ihre Hörsysteme eine halbe Stunde lang laden, können Sie sie etwa 4 Stunden lang verwenden.

Ladeanzeigen der Hörsysteme

Wenn das Ladegerät das Hörsystem/die Hörsysteme erkannt hat, kann es zwei Hörsysteme gleichzeitig laden.

Jedes Hörsystem hat eine eigene LED, die dessen Ladestatus angibt. Dies bedeutet, dass jedes Hörsystem einzeln aufgeladen werden kann. Wenn ein Hörsystem vollständig aufgeladen ist und im Ladegerät platziert wird, dann wird es nicht aufgeladen, während das andere Hörsystem bei Bedarf aufgeladen werden kann.

Hörsystem-LED

Status

Das Hörsystem wird aufgeladen.





Das Hörsystem ist vollständig aufgeladen.

Nach dem Aufladen - WPP401

Vermeiden Sie es, die Hörsysteme durch Ziehen an der Hörerzuleitung aus den Ladebuchsen zu entfernen: dies kann die Verbindung zum Hörsystem beschädigen.

Umfassen Sie stattdessen das Hörsystem mit den Fingern, wenn Sie es aus dem Ladegerät ziehen.

Wenn Sie Ihr Hörsystem aus dem Ladegerät nehmen, schaltet sich das Hörsystem sofort eigenständig ein.

Aufladen des internen Akkus

Sie können Ihre Hörsysteme immer aufladen, wenn das Ladegerät an das Stromnetz angeschlossen ist oder auf eine drahtlose Qi-Ladematte gelegt wird.

Für die mobile Verwendung des Ladegeräts muss der Akku jedoch aufgeladen sein.

Aufladen des Akkus über USB

1. Schließen Sie das USB-Ladegerät ans Stromnetz an.
2. Verbinden Sie das USB-C-Kabel mit dem Ladegerät.



1. USB-C-Anschluss

Drahtloses Aufladen des Akkus

1. Verbinden Sie die drahtlose Qi-Ladematte mit dem Stromnetz.
 2. Legen Sie das Ladegerät auf die drahtlose Qi-Ladematte.
- Nach einer gewissen Zeit beginnt der interne Akku mit dem Aufladen. Der Ladestand wird durch die LED-Anzeigen laut den unten beschriebenen Mustern angegeben.

Ein-/Ausschalten

Um das Ladegerät einzuschalten, halten Sie die Taste auf der Unterseite des Ladegeräts mindestens 3 Sekunden lang gedrückt, bis die LEDs aufleuchten. Um das Ladegerät auszuschalten, halten Sie die Taste gedrückt, bis die LEDs langsam erlöschen.

Die Akkustatus-LED zeigt Ihnen den aktuellen Ladestatus des Akkus an:

Ladegerät nicht an das Stromnetz angeschlossen

LED	Status
	3 dauerhaft grün leuchtende LEDs während 12 Sek. Interner Akku ausreichend für drei Aufladungen eines Paares Hörsysteme.
	2 dauerhaft grün leuchtende LEDs während 12 Sek. Interner Akku ausreichend für zwei Aufladungen eines Paares Hörsysteme.
	1 dauerhaft grün leuchtende LED während 12 Sek. Interner Akku ausreichend für eine Aufladung eines Paares Hörsysteme.
	1 glimmende orange LED während 12 Sek. Stand des internen Akkus niedrig (weniger als eine Aufladung eines Paares Hörsysteme).
	1 wiederholt orange aufleuchtende LED während 12 Sek. Interner Akku entladen.

Ladegerät an Stromnetz angeschlossen – Aufladen über USB oder drahtloses Aufladen

LED	Status
	3 dauerhaft grün leuchtende LEDs. Interner Akku vollständig aufgeladen.
	2 dauerhaft grün leuchtende LEDs, 1 glimmende grüne LED. Interner Akku wird aufgeladen Weniger als drei Aufladungen eines Pairs Hörsystems sind verfügbar.
	1 dauerhaft grün leuchtende LED, 1 glimmende grüne LED. Interner Akku wird aufgeladen Weniger als zwei Aufladungen eines Pairs Hörsystems sind verfügbar.
	1 glimmende grüne LED. Interner Akku wird aufgeladen Weniger als eine Aufladung eines Pairs Hörsystems ist verfügbar.

Übersicht über andere LED-Anzeigen

LED

Status

Hörsystem-LED



Grüne LED **erlischt** während 10 Sek. im Anschluss an einen langen Tastendruck. Das Ladegerät schaltet sich aus.



LED **wiederholt orange aufleuchtend** während des Aufladens auf der drahtlosen Qi-Ladematte, wenn ein Hörsystem darauf platziert ist. Die Temperatur des Hörsystems/der Hörsysteme ist während des Aufladens zu hoch geworden und der Ladevorgang wurde unterbrochen.



LED **wiederholt rot aufleuchtend**. NICHT Aufladen auf drahtloser Qi-Ladematte. Die Temperatur des Hörsystems überschreitet die Obergrenze. Aufladen nicht möglich.

Akkustatus-LED



Grüne LED 1+2+3 **erlöschen** während 10 Sek. im Anschluss an einen langen Tastendruck. Das Ladegerät schaltet sich aus.

LED

Status



LED 1+2+3 **wiederholt orange aufleuchtend** während des Aufladens auf der drahtlosen Qi-Ladematte, in der Abfolge 3-2-1.

Die Temperatur des Ladegeräts ist während des Aufladens zu hoch geworden und das Aufladen des Akkus wurde unterbrochen.



- LED 1+2+3 **wiederholt rot aufleuchtend** während 12 Sek. während des Aufladens auf der drahtlosen Qi-Ladematte.
Fehler am Ladegerät. Qi-Spannung außerhalb des Bereichs.
 - LED 1+2+3 **wiederholt rot aufleuchtend** während 12 Sek., NICHT während Aufladen auf der drahtlosen Qi-Ladematte.
Die Temperatur des internen Akkus überschreitet die Obergrenze. Aufladen nicht möglich.
 - LED 1+2+3 **wiederholt rot aufleuchtend** während 12 Sek. während des Aufladens über USB oder die drahtlose Qi-Ladematte.
Die Temperatur des internen Akkus ist unterhalb der Untergrenze.
-

REINIGUNG

Das Ladegerät erfordert normalerweise keine Reinigung. Falls erforderlich, trennen Sie das Ladegerät von der Stromversorgung und wischen Sie das Ladegerät mit einem weichen, trockenen Tuch ab.

Sollten Sie feststellen, dass sich Staub in der Ladebuchse befindet, so pusten Sie diesen sanft weg. Sollte dies nicht ausreichen, so reinigen Sie die Ladebuchse sanft mit einem Wattestäbchen.

Um Ohrenschmalz/Cerumen aus dem Ladegerät zu entfernen, wischen Sie es vorsichtig mit einem weichen, feuchten Tuch ab.

HINWEIS

Bevor Sie die Hörsysteme im Ladegerät platzieren, wischen Sie die Ladestifte mit einem weichen, trockenen Tuch ab, um Fett oder Feuchtigkeit zu beseitigen.



Verwenden Sie niemals scharfe oder spitze Gegenstände, um das Ladegerät zu reinigen.

FEHLERSUCHE

Auf diesen Seiten finden Sie Ratschläge zur weiteren Vorgehensweise zu Fällen, in denen Ihr Ladegerät nicht erwartungsgemäß funktioniert.

Leuchtanzeigen	Mögliche Ursache	Lösung
Keine Leuchtanzeigen	Der interne Akku des Ladegeräts ist entladen	Schließen Sie das Ladegerät an das Stromnetz mit dem USB-Kabel an oder platzieren Sie das Ladegerät auf einer drahtlosen Qi-Ladematte
	Das Hörsystem sitzt nicht richtig im Ladegerät	Stecken Sie das Hörsystem korrekt in das Ladegerät
Die Hörsystem-LED leuchtet wiederholt orange auf.	Während des drahtlosen Aufladens (drahtlose Qi-Ladematte) hat die Temperatur des Hörsystems eine kritische Grenze überschritten und das Aufladen wurde pausiert.	Der Ladevorgang wird fortgesetzt, sobald die Temperatur des Hörsystems gesunken ist. Sollte dies weiterhin auftreten, so suchen Sie sich einen kühleren Ort zum Aufladen Ihres Hörsystems

Leuchtanzeigen	Mögliche Ursache	Lösung
Die Akkustatus-LED leuchtet wiederholt orange in einer 3-2-1- Sequenz auf.	Während des drahtlosen Aufladens (drahtlose Qi-Ladematte) hat die Temperatur des Ladegeräts eine kritische Grenze überschritten und das Aufladen wurde pausiert.	Der Ladevorgang wird fortgesetzt, sobald die Temperatur des Ladegeräts gesunken ist. Sollte dies weiterhin auftreten, so suchen Sie sich einen kühleren Ort zum Aufladen Ihres Ladegeräts
Drei Anzeigen leuchten wiederholt 12 Sekunden lang rot auf.	Während des drahtlosen Aufladens (drahtlose Qi-Ladematte) tritt ein Fehler am Ladegerät auf. Spannung der drahtlosen Qi-Ladematte ist außerhalb des Bereichs	Entfernen Sie das Ladegerät von der drahtlosen Qi-Ladematte und versuchen Sie es erneut. Besteht der Fehler weiterhin, kontaktieren Sie bitte Ihren Hörakustiker.
	NICHT während des drahtlosen Aufladens (drahtlose Qi-Ladematte). Die Temperatur des internen Akkus überschreitet die Obergrenze. Aufladen nicht möglich.	Stecken Sie das Ladegerät aus und stecken Sie es wieder ein, wenn die Temperatur gesunken ist. Sollte das Ladegerät noch immer rot blinken, kontaktieren Sie Ihren Hörakustiker

Leuchtanzeigen	Mögliche Ursache	Lösung
	Während des Aufladens über USB oder drahtlosen Aufladens ist die Temperatur des internen Akkus unterhalb der Untergrenze	Warten Sie, bis das Ladegerät Raumtemperatur erreicht

INFORMATIONEN ZUR REGELKONFORMITÄT

Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Dieses Ladegerät ist für das Laden unserer spezifischen Hörsysteme mit eingebauten Akkus (wiederaufladbare Lithium-Ionen-Akkus) vorgesehen.

EU-Richtlinien

Richtlinie 2014/53/EG

Hiermit erklärt der WSAUD A/S, dass das Modell WPP401 die grundlegenden Anforderungen und die anderen relevanten Vorschriften der Richtlinie 2014/53/EU erfüllt.

Eine Kopie der Konformitätserklärung gemäß der Richtlinie 2014/53/EU finden Sie auf:

www.widex.com/doc



N26346

Informationen zur Entsorgung

Entsorgen Sie Hörsysteme, Zubehör und Ladegeräte nicht im Hausmüll.

Hörsysteme, Zubehör und Ladegeräte müssen an Sammelstellen für Elektro- und Elektronik-Altgeräte oder bei Ihrem Hörakustiker abgegeben werden, damit eine sichere Entsorgung gewährleistet ist.

Für die Rückgabe oder den Versand der Geräte wenden Sie sich bitte an Ihren Hörakustiker.

Der Versand des Ladegeräts und der Hörsysteme sollte gemäß den lokalen Vorschriften erfolgen.

FCC- und ISED-Erklärungen

Federal Communications Commission Statement



This device complies with part 15/part 18 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

- (1) This device may not cause harmful interference, and
- (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

NOTE:

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or

television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

NOTE:

This equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

Changes or modifications to the equipment not expressly approved by WSAUD A/S could void the user's authority to operate the equipment.

ISED Statement / Déclaration d'ISED

CAN RSS-216/CNR-216

CAN ICES-1/NMB-1

This device contains licence-exempt transmitter(s)/receiver(s) that comply with Innovation, Science and Economic Development Canada's licence-exempt RSS(s). Operation is subject to the following two conditions:

- (1) This device may not cause interference.

(2) This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

L'émetteur/récepteur exempt de licence contenu dans le présent appareil est conforme aux CNR d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes:

(1) L'appareil ne doit pas produire de brouillage;

(2) L'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

ISED RADIATION EXPOSURE STATEMENT:

This equipment complies with ISED RF radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

ISED EXPOSITION AUX RADIATIONS:

Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux rayonnements RF ISED définies pour un environnement non contrôlé. Cet émetteur ne doit pas être co-localisé ou fonctionner en conjonction avec une autre antenne ou un autre émetteur.

NOTICE

Charging systems may interfere with measuring devices and electronic equipment. The charger complies with applicable standards. Therefore use of the charger in hospitals should be permissible. Nevertheless the charger

may interfere with highly sensitive devices. In those cases appropriate steps shall be taken (increase distance from sensitive devices or disconnect the charger from power supply).

SYMBOLE

Von WIDEX für die Kennzeichnung von Medizinprodukten (auf Etiketten, in Bedienungsanleitungen usw.) verwendete Symbole:

Symbol	Bezeichnung/Beschreibung
--------	--------------------------

**Hersteller**

Der Name und die Adresse des Herstellers des Produktes stehen neben dem Symbol. Falls erforderlich kann auch das Herstellungsdatum angegeben sein.

**Bestellnummer**

Die Bestellnummer (Artikelnummer) des Produktes.

**Bedienungsanleitung beachten**

Die Bedienungsanleitung enthält wichtige Warnhinweise und Informationen zu Vorsichtsmaßnahmen und muss vor Gebrauch des Produktes gelesen werden.

**Warnung**

Hinweise mit einem Warnsymbol müssen vor Gebrauch des Produktes gelesen werden.

**EEAG-Kennzeichnung**

„Nicht im Hausmüll entsorgen.“ Wenn ein Produkt entsorgt werden soll, muss es zu einer ausgewiesenen Sammel- und Recyclingstelle gebracht werden, damit Umwelt und Gesundheit nicht durch gefährliche Stoffe gefährdet werden.

Symbol **Bezeichnung/Beschreibung**



CE-Kennzeichnung

Das Produkt entspricht den Anforderungen der europäischen Richtlinien zur CE-Kennzeichnung.



RCM-Zeichen

Das Produkt entspricht hinsichtlich der elektromagnetischen Verträglichkeit und des Funkfrequenzspektrums den regulatorischen Anforderungen an Produkte, die für den australischen und neuseeländischen Markt bestimmt sind.



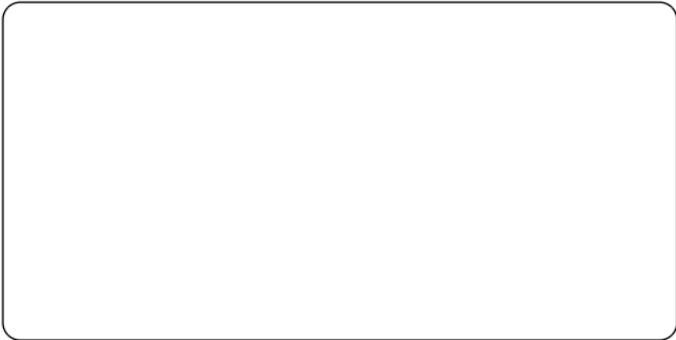
Medizinprodukt

Hinweis, dass es sich bei dem Gerät um ein Medizinprodukt handelt.



Kompatibel mit Qi-zertifizierten Ladegeräten.*

* Das Qi-Logo ist eine Marke des Wireless Power Consortium.



WSAUD A/S

Nymøllevej 6, DK-3540 Lyngbe, Dänemark
www.widex.com



Anleitung Nr.:
9 514 0982 002 01
Stand:
2023-10

